

AKIRA TORIYAMA

DRAGON BALL

Nº 96 • 195 PTAS.

漫画



EDICIÓN ESPAÑOLA



8 480002 168052

PRINTED IN SPAIN

PLANETA - D'AGOSTINI COMICS

AKIRA TORIYAMA DRAGONBALL

Son Goku, usa la inteligencia y retiene a **Radix** por la cola, es un saiyajin y ese es su punto flaco, pero no cuenta con que su hermano también es un traidor y ... ¡su buen corazón le juega una mala pasada!

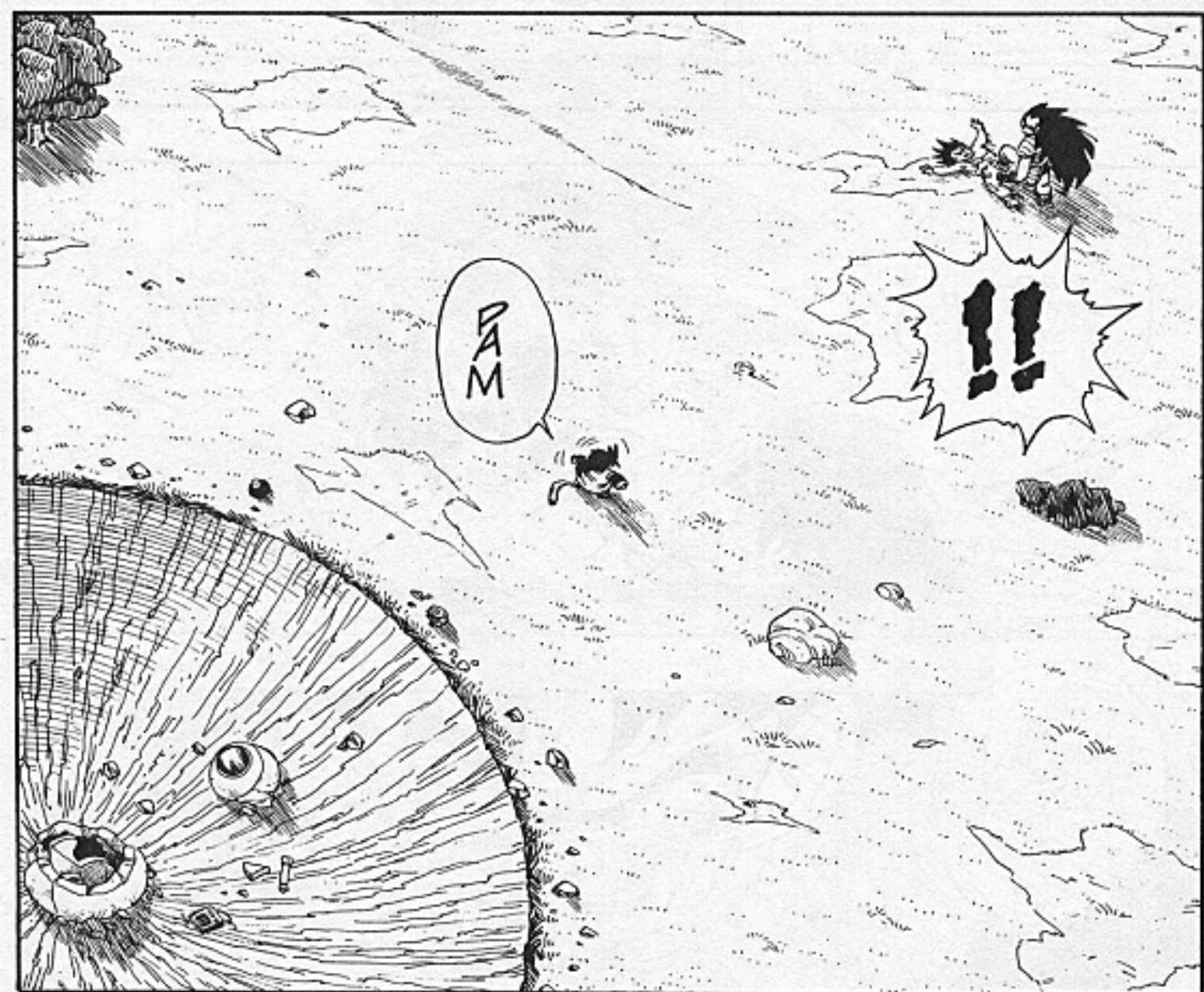
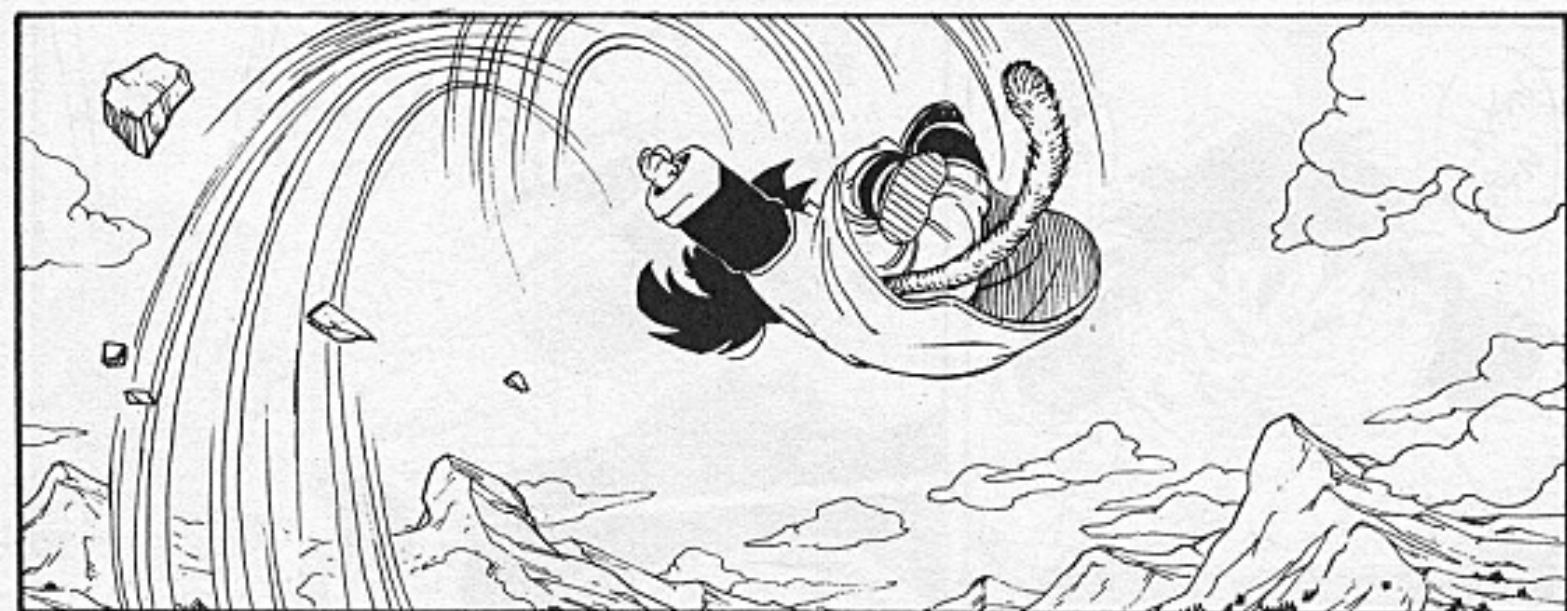


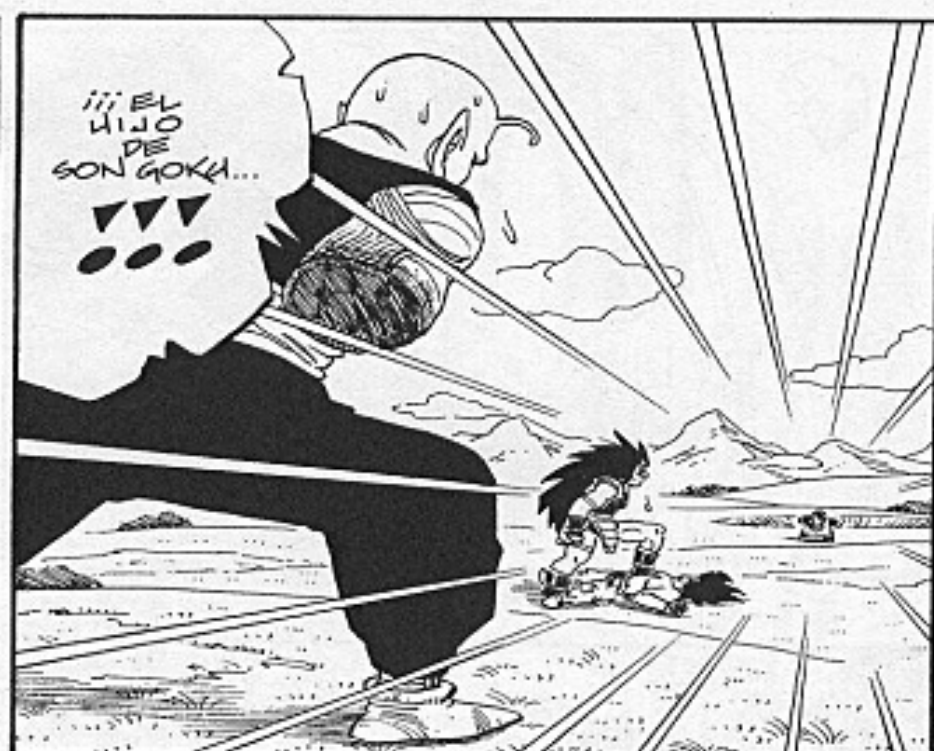
DRAGON BALL nº 96 (Nueva edición).

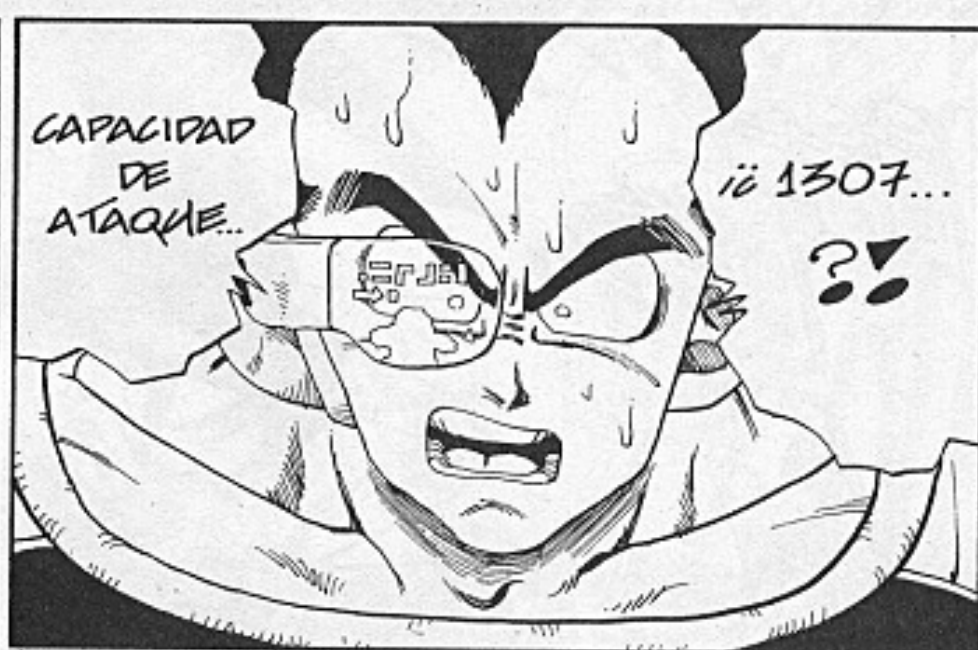
Publicación semanal de Editorial Planeta-DeAgostini, S.A. Arribau nº185. 08021-Barcelona. Presidente: José Manuel Lara Bosch. Consejero Delegado: Carlos Fernández. Director Editorial: Antonio Martín. Editor: Jaime Rodríguez. Es una producción de Planeta-DeAgostini Comics bajo la dirección artística de Jesús Gómez. ISSN:1132-161X. Copyright ©1999 Editorial Planeta-DeAgostini, S.A., sobre la presente edición. Reservados todos los derechos.

DRAGON BALL by Akira Toriyama. Copyright ©1989 by Bird Studio. All Rights Reserved. First published in Japan in 1989 by Shueisha, Inc., Tokyo. Spanish Language translation rights in Spain arranged by Shueisha, Inc., Tokyo, through Tuttle-Mori Agency, Inc., Tokyo. Edición española realizada a partir de la edición japonesa. El orden de lectura de la edición original japonesa se ha invertido para la edición española. Traducción: Geni Bigas y Shinya Tomimoto. Adaptación: Verónica Casas. Retoques: Fernando Miranda. Rotulación: Ximena Bolbarán. Diseño interior: Verónica Casas. Diseño de cubierta: Pere Olivé. Color de cubierta: Estudio Phoenix. Realización técnica editorial: Mari Carmen Vila y Verónica Casas. Impreso en España por Talleres Gráficos Soler. Depósito legal: B-12756-97. Distribuido en España por Midesa. Carretera de Irún, km. 13,350 (Variante de Fuencarral). 28049-Madrid. (II-99). El precio en Canarias, Ceuta y Melilla incluye gastos de transporte. Printed in Spain/Impreso en España.

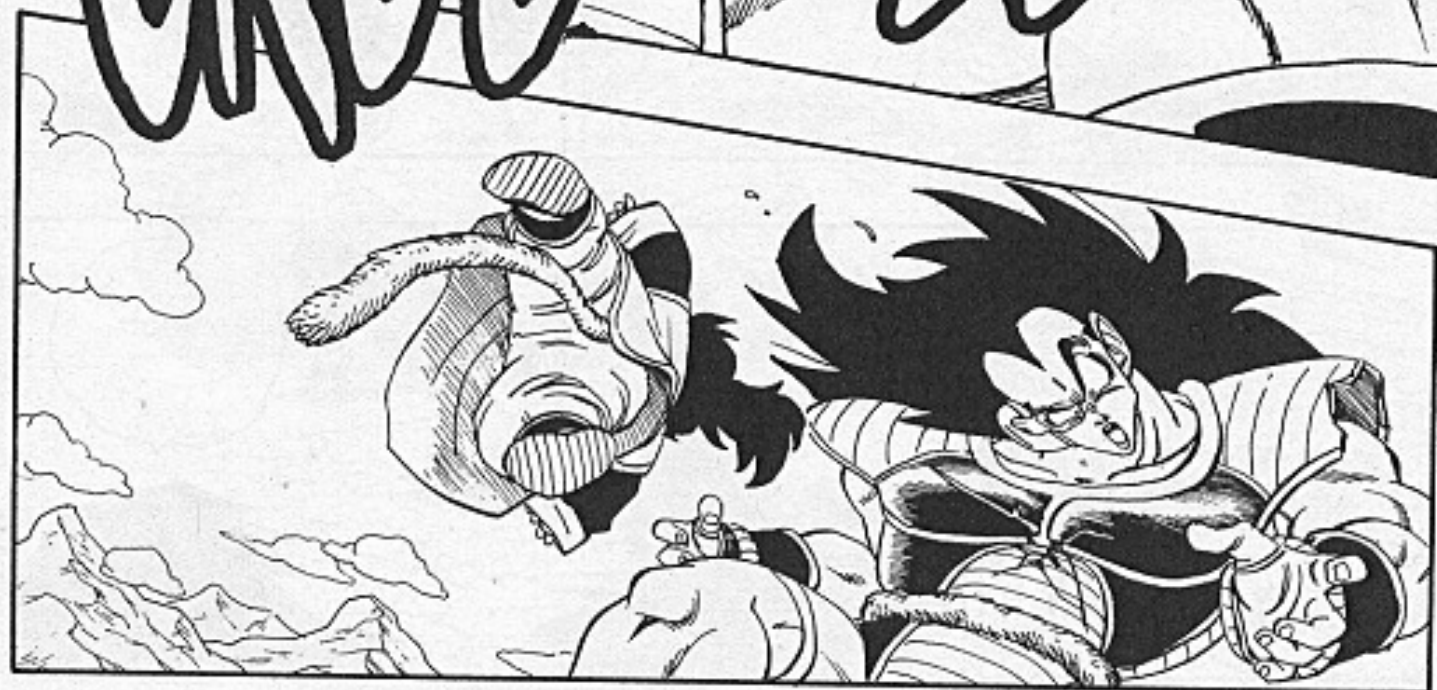


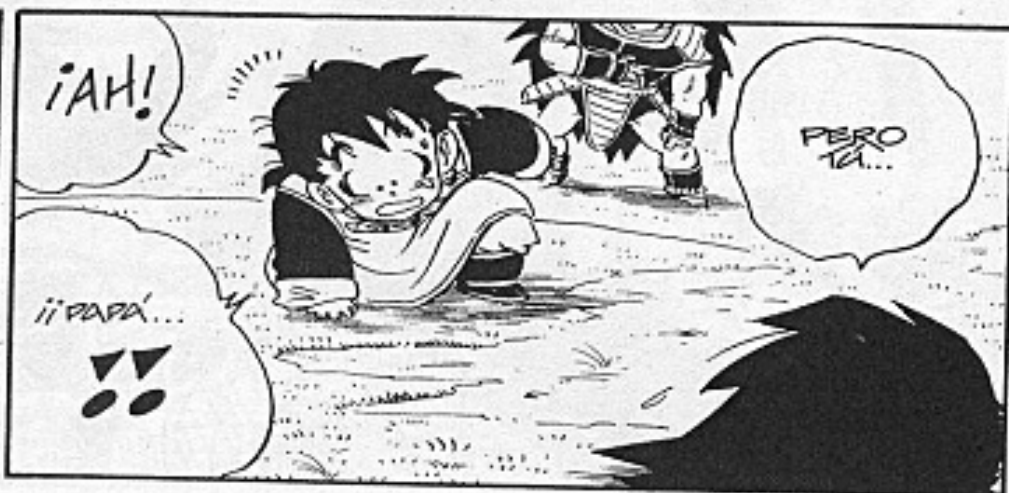
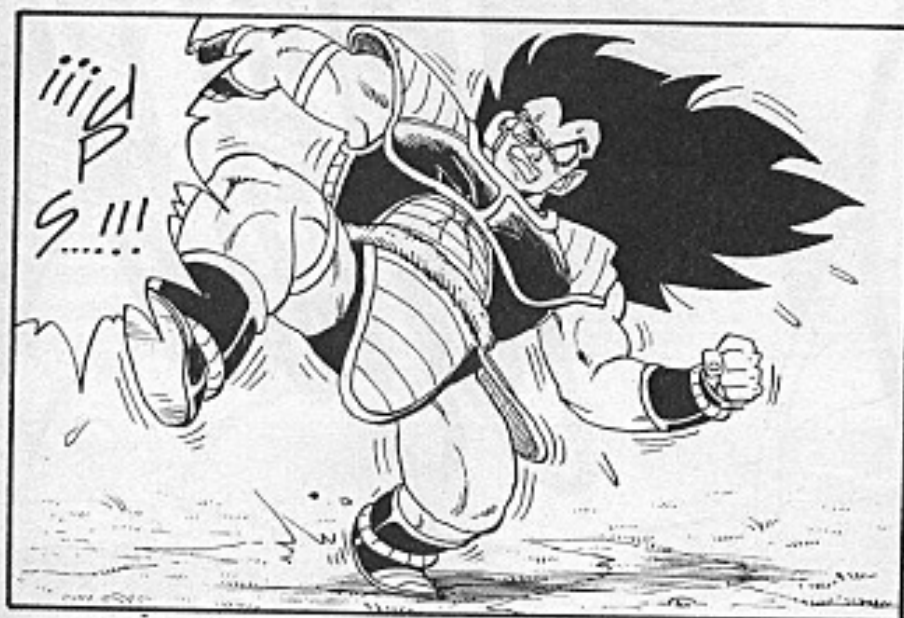
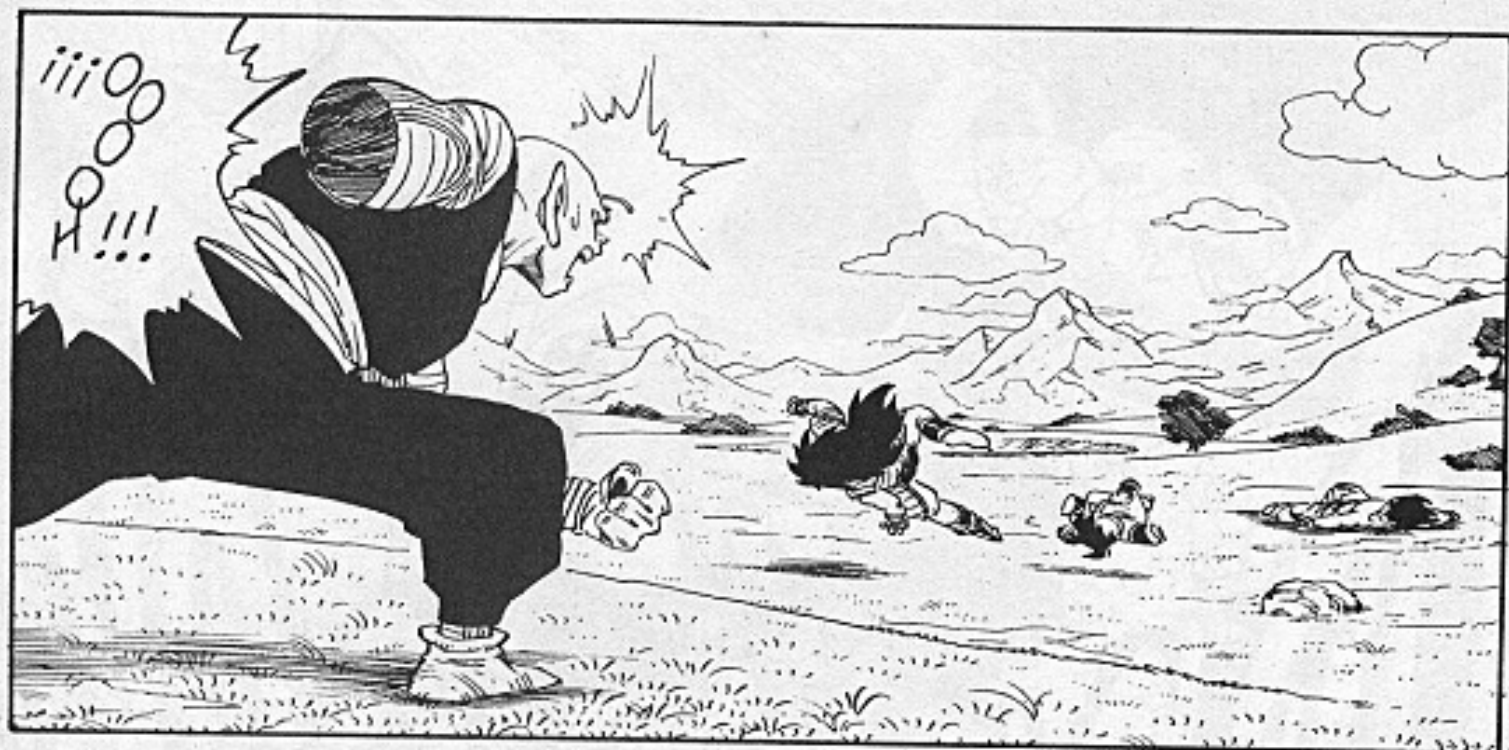


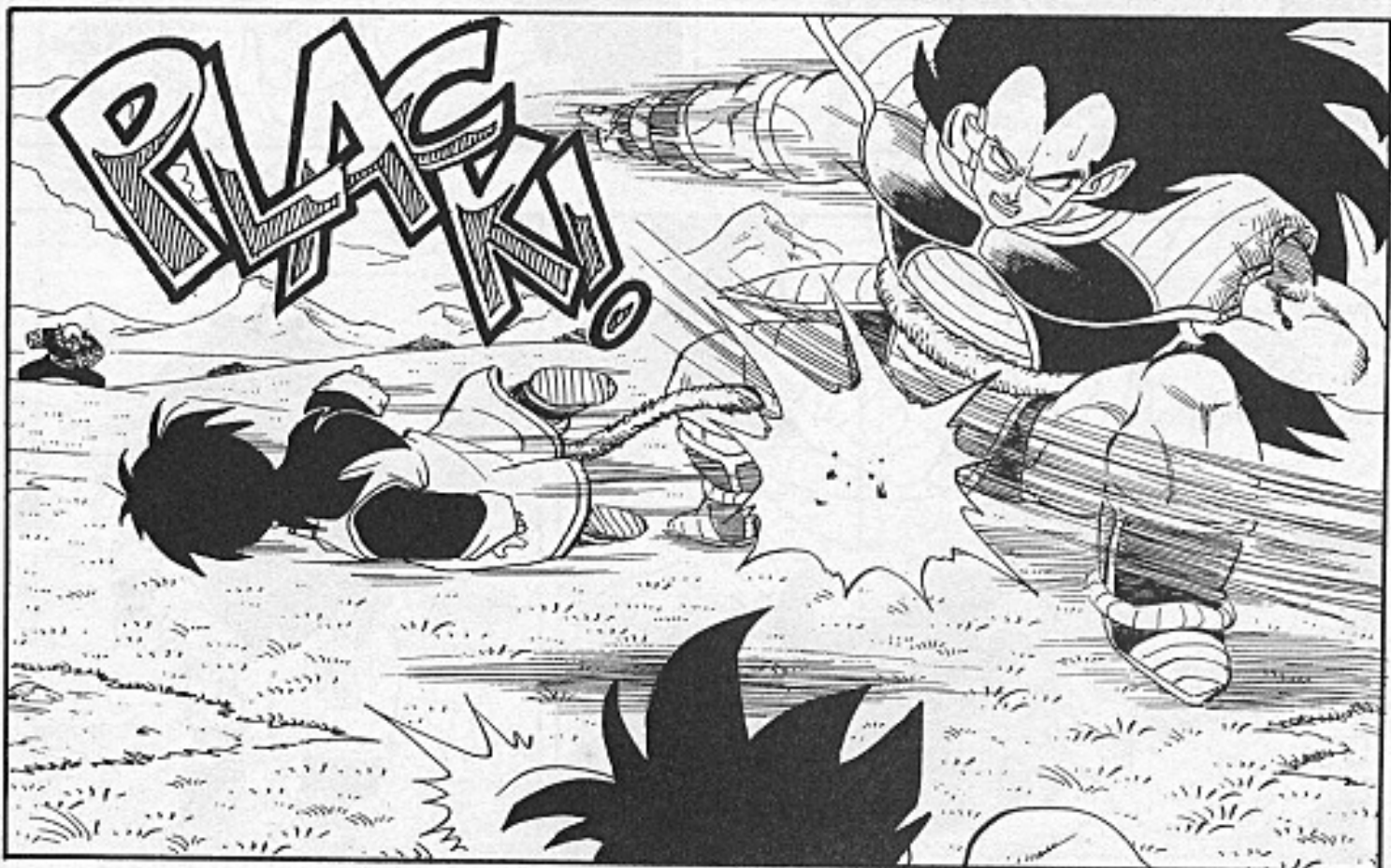
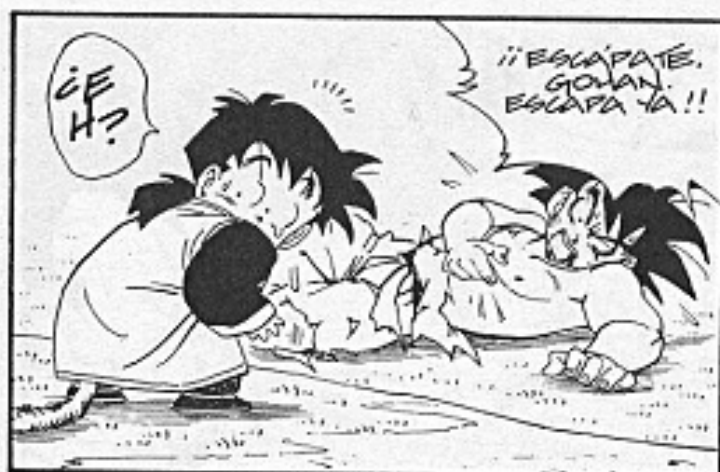
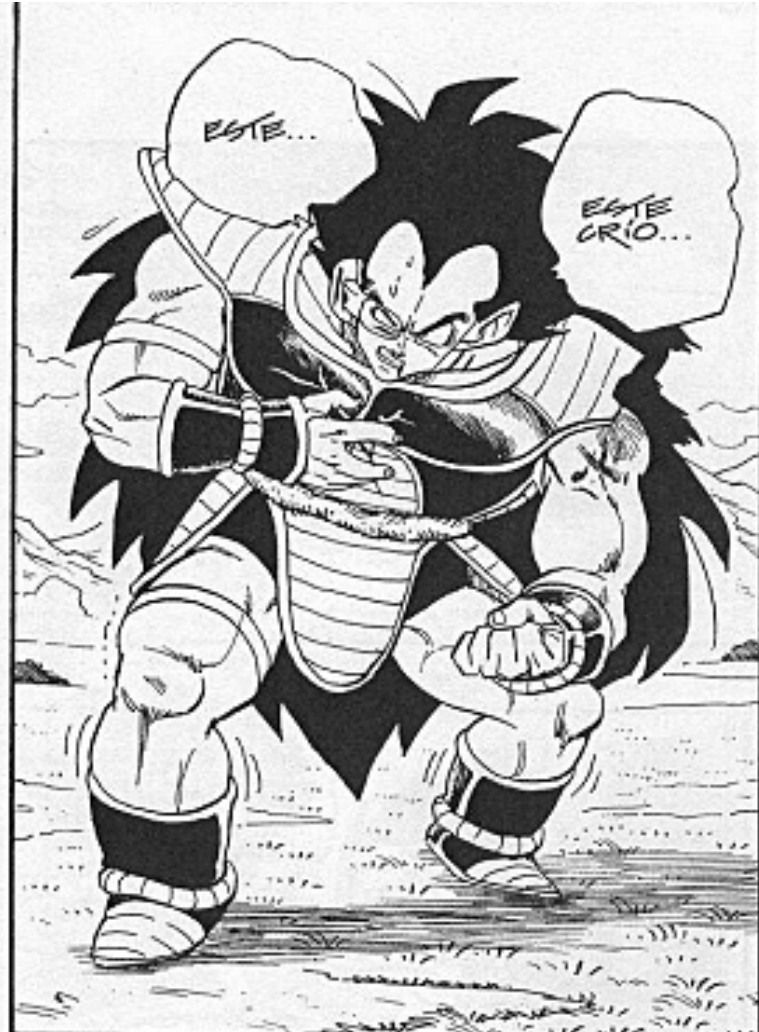


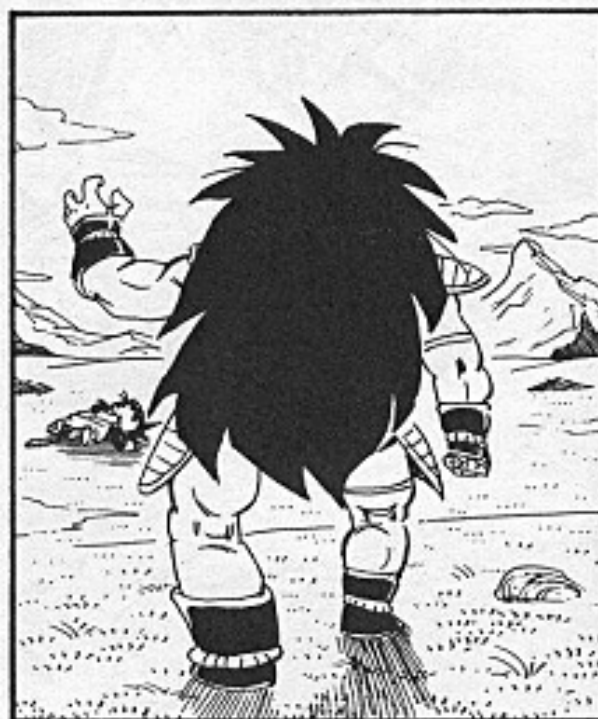
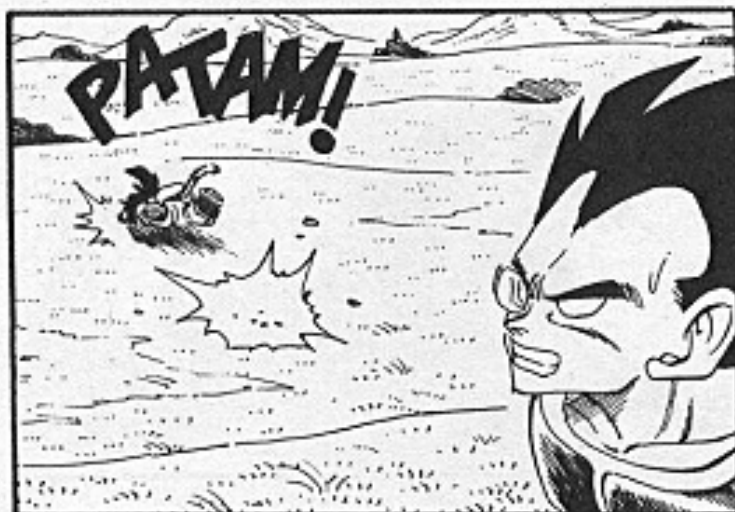


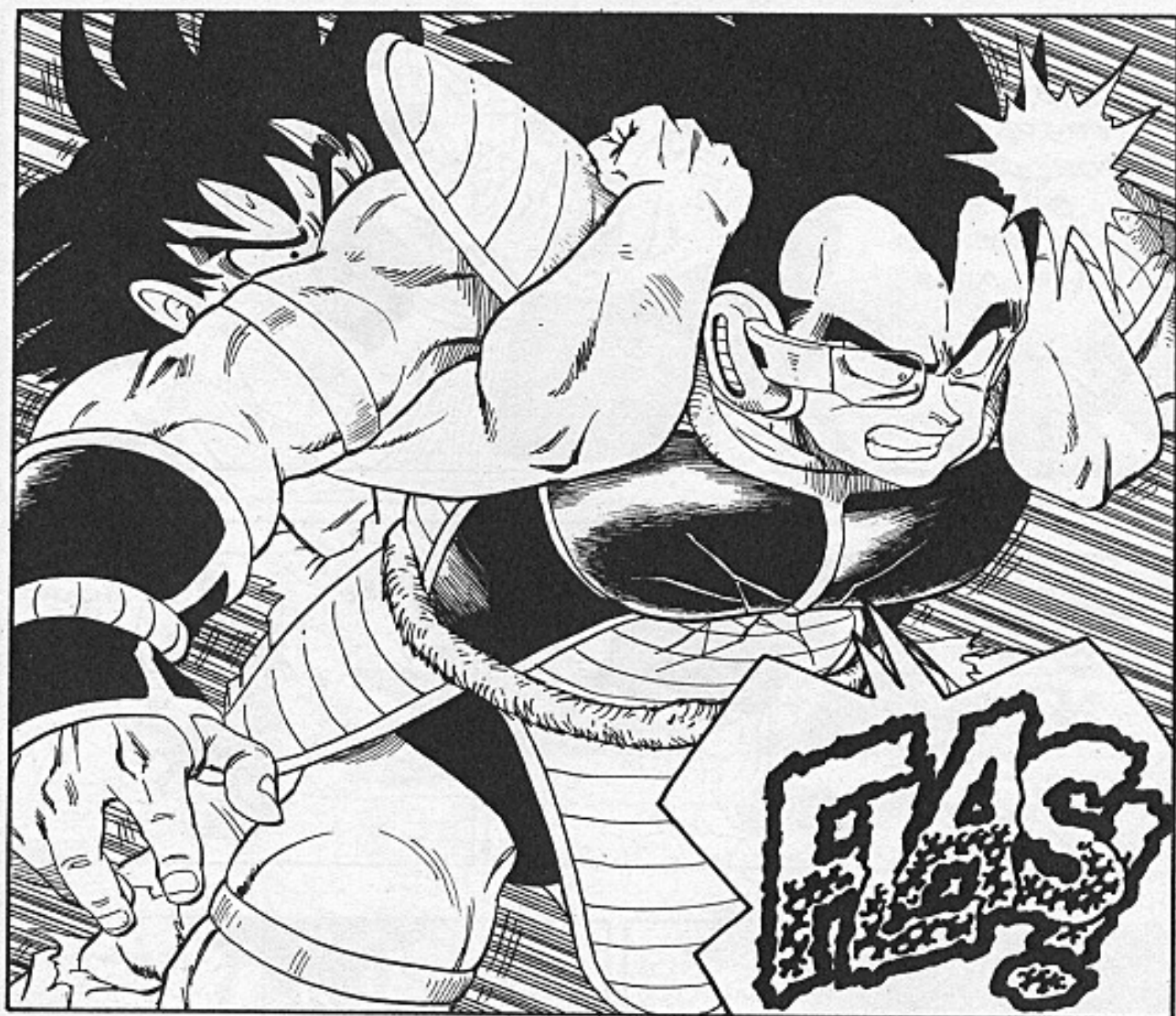














¡¡¡VA TENÍA
PREPARADA
PORQUE SABÍA
QUE ESTE
MOMENTO
LLEGARÍA!!!

¡¡¡PERO
NECESITO UN
POCO MÁS DE
TIEMPO!!!
¡¡¿POR QUÉ
NO LE HAS
COGIDO
LA COLA
?!!



¡¡PORQUE
SI QUIERE
PUEDE
CORTARSELA
EL MISMO
Y LIBERARSE
ASÍ...

¡¡LO
SABÍAS,
GEL?...



¡¡KKKK
KKK

¡¡RÁ-
PIDO...!!
¡¡¡VAZLO,
DE-
PRISA...



¡¡MIERDA

¡¡EL
ATAQUE
DE ESE
CRIO HA
MENQUADO
MI
FUERZA...



¡¡SUEL-
TAME,
KAKA-
ROT

¡¡ESTÁPIDO!!
¡¡NO VA
A
SALIRTE
GRATIS,
GEL?...

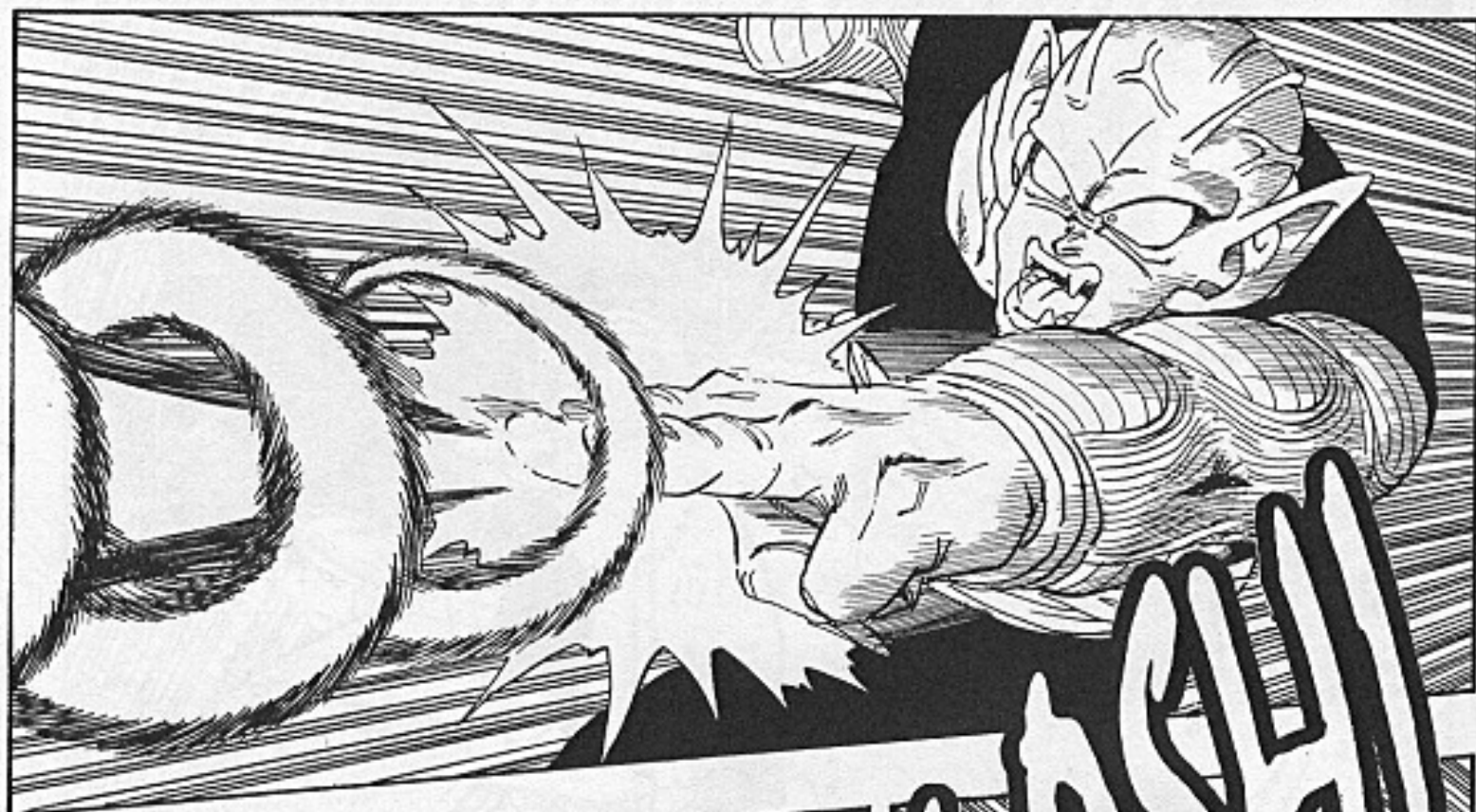


JE, JE...
¡¡NO
ME
IMPORTA
MORIR
CONTIGO...





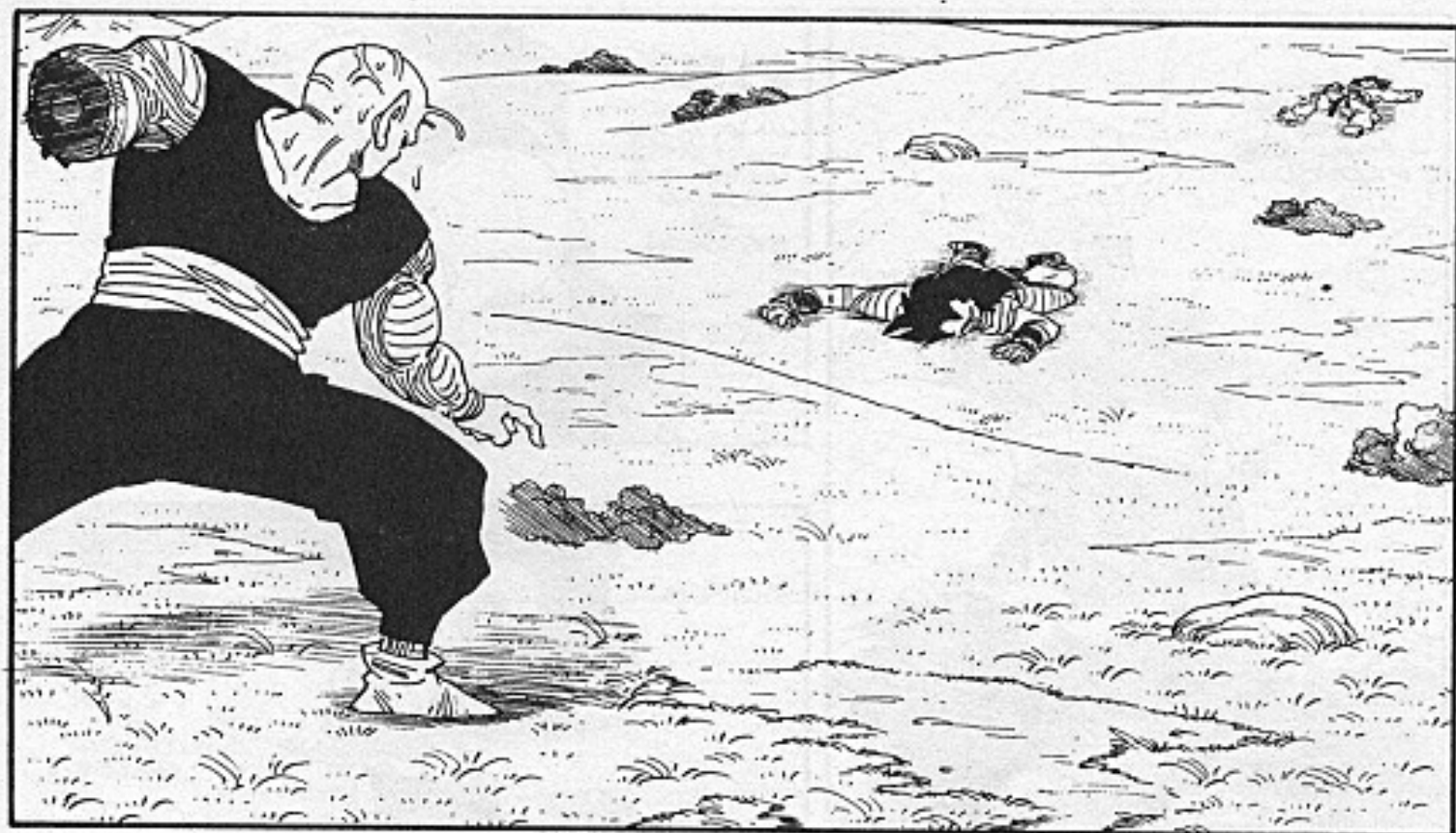






/// KKK...!!!
/// MALDITA
SEA...!!!





KKKK...
MIERDA...
¿COMO PUEDE
SER... QUE...
QUE ME
HAYAN
VENCIDO...?

HAAA...
HAAA...

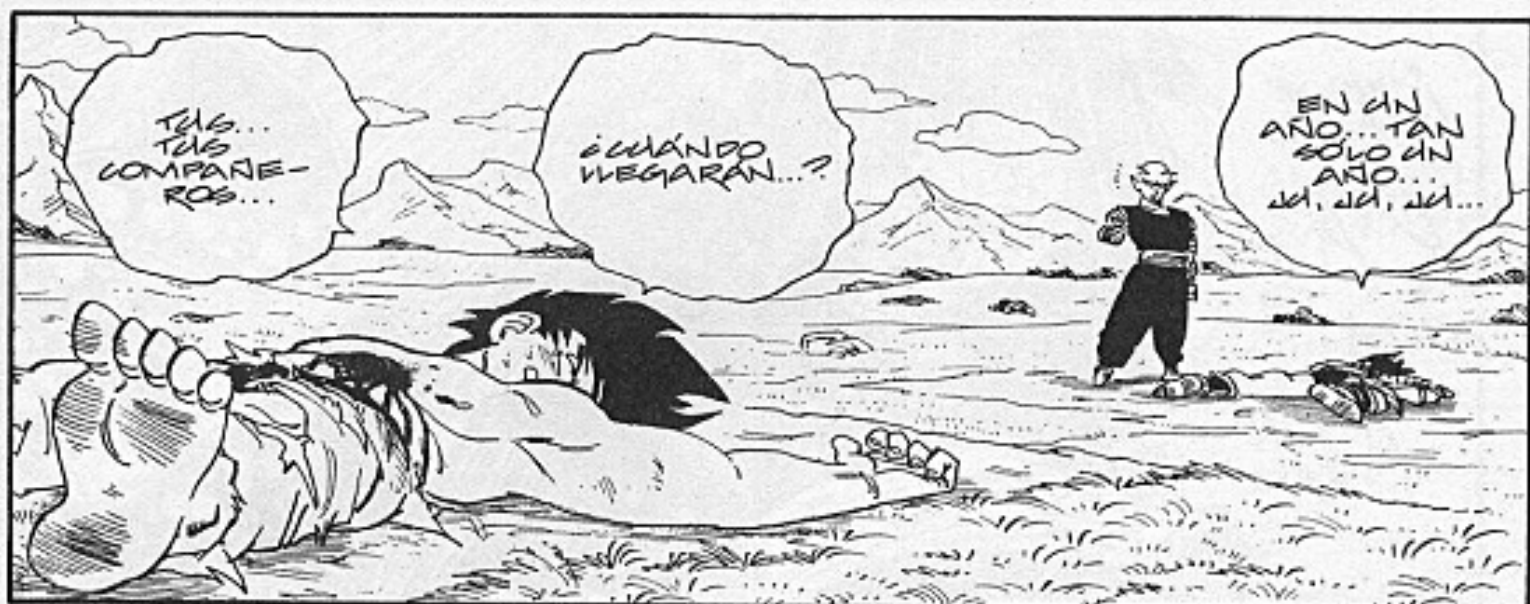
TE
ESTÁ
BIEN
EMPLEA-
DO...



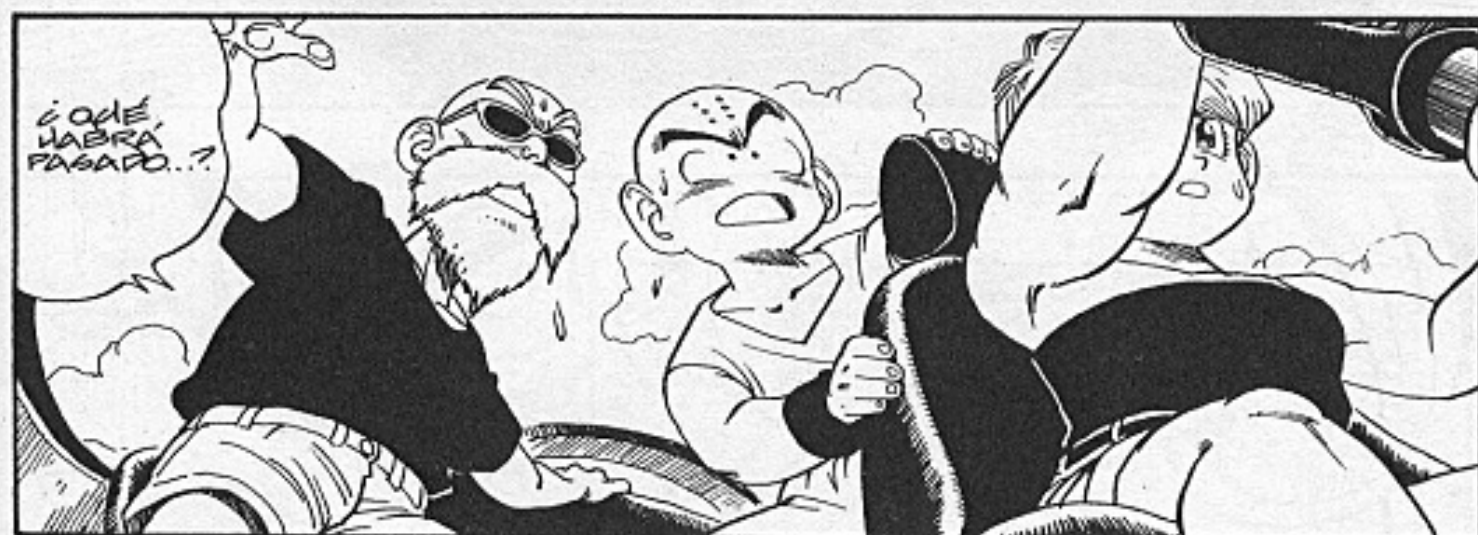
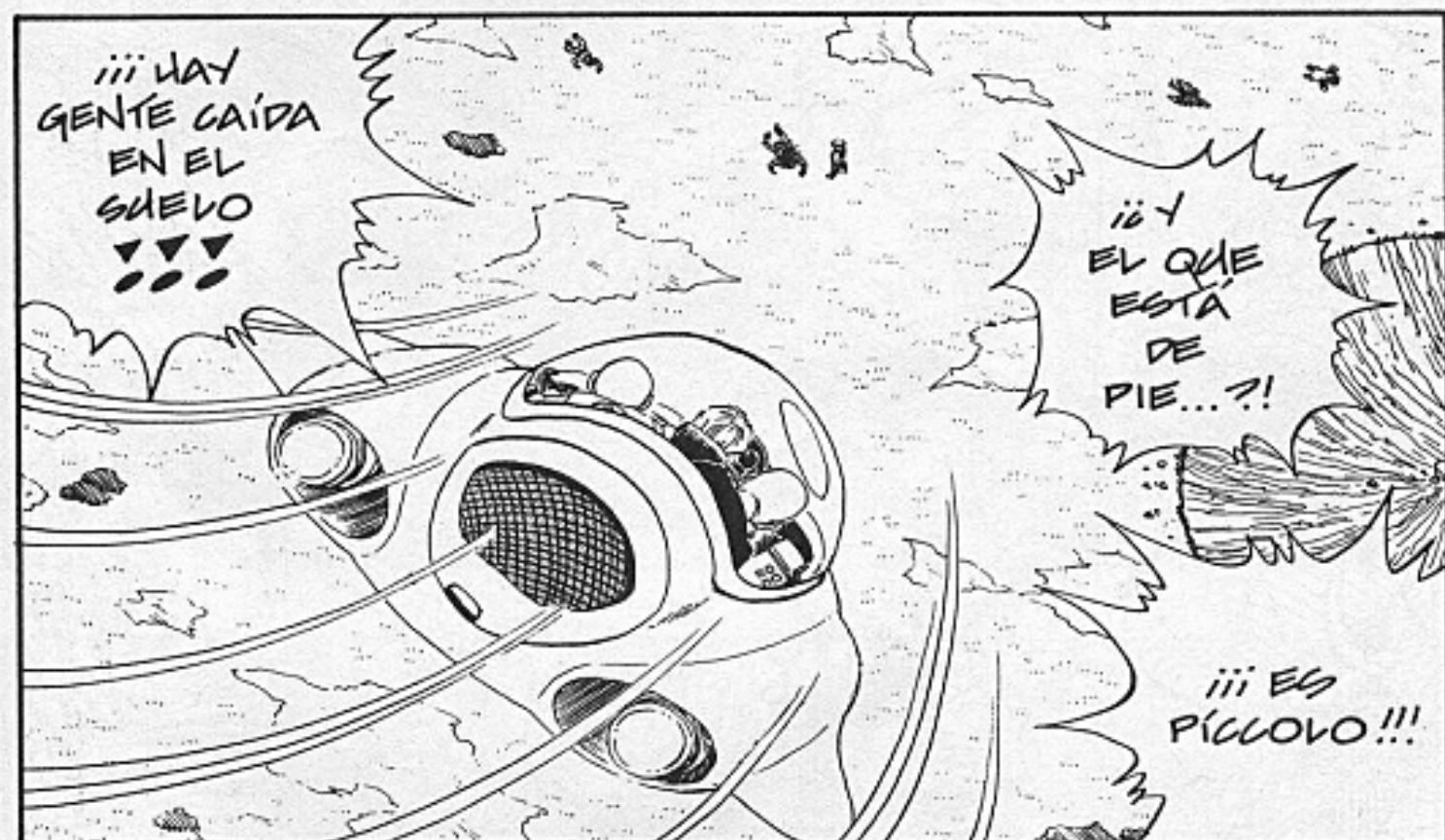
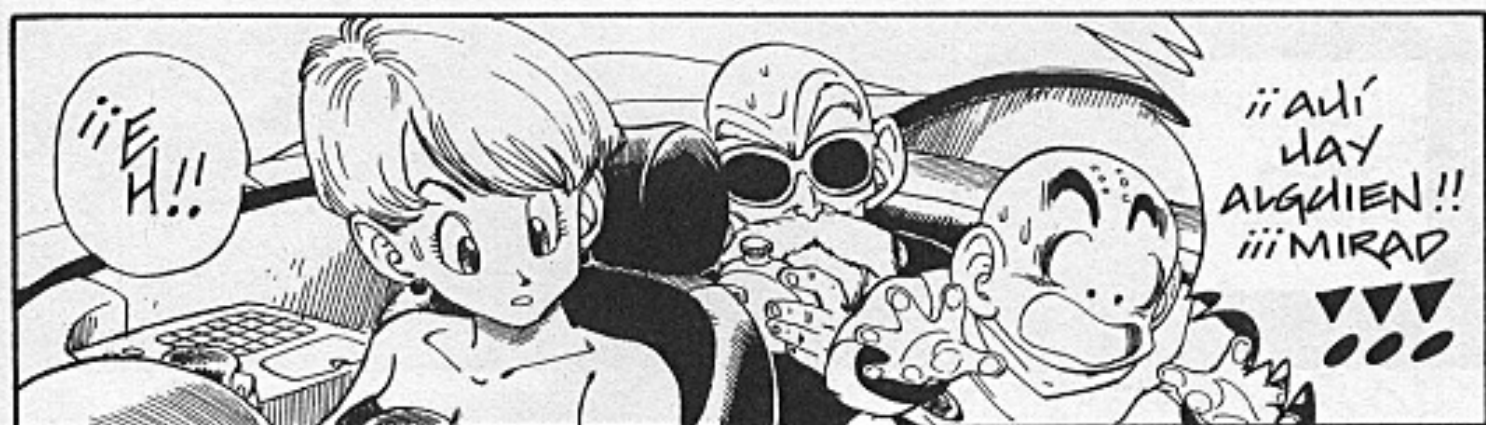
GRRRR
...

INCREÍBLE...
KAKAROT...
MIRA QUE
HEGARA A
RENDICIR A
SU
PROPIA
VIDA...

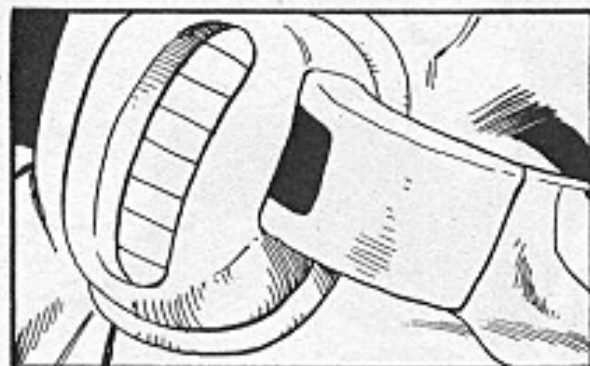
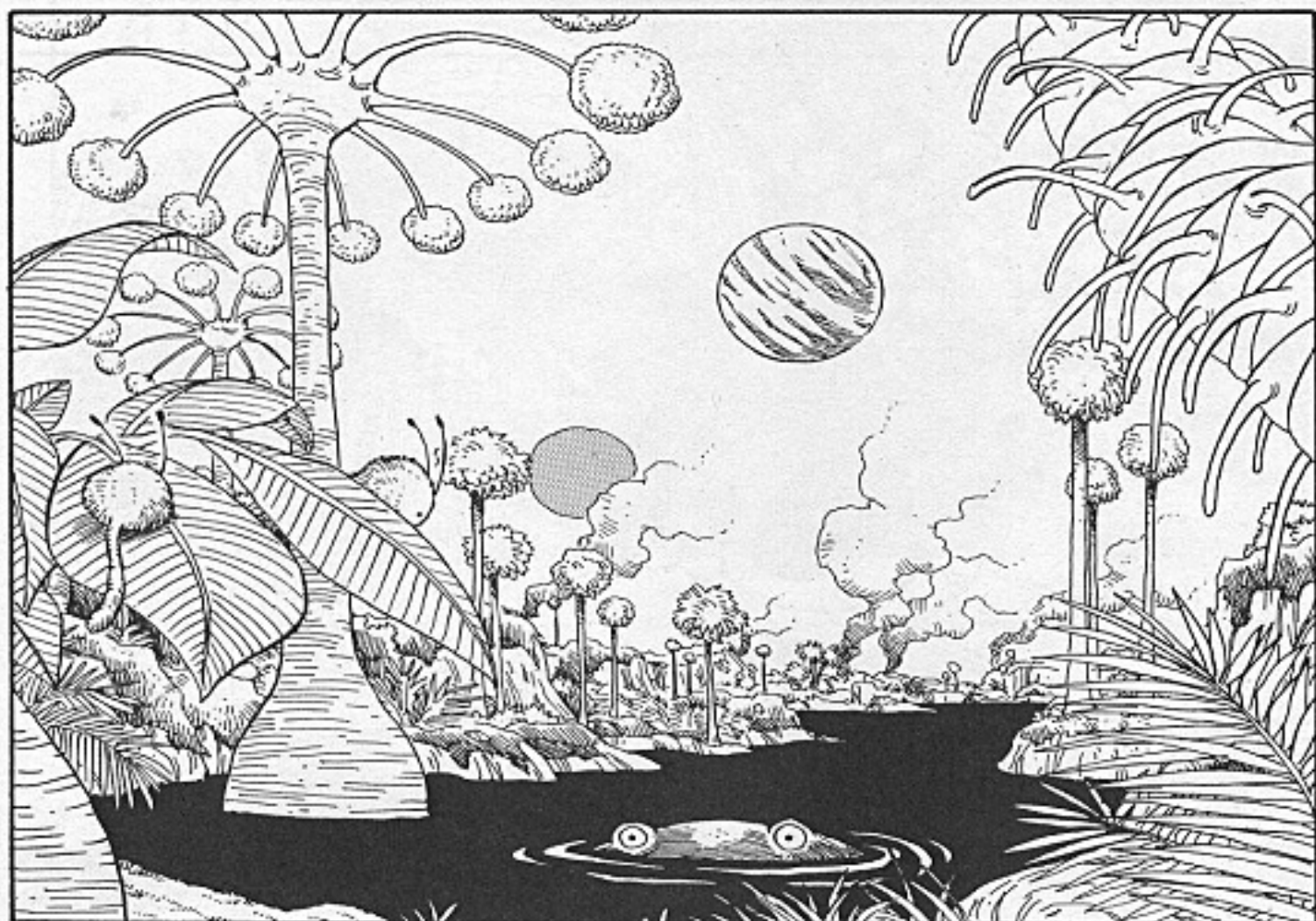






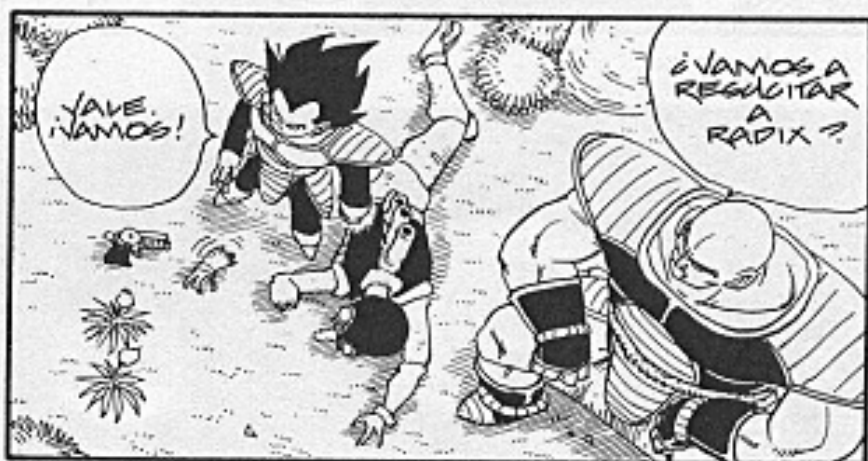


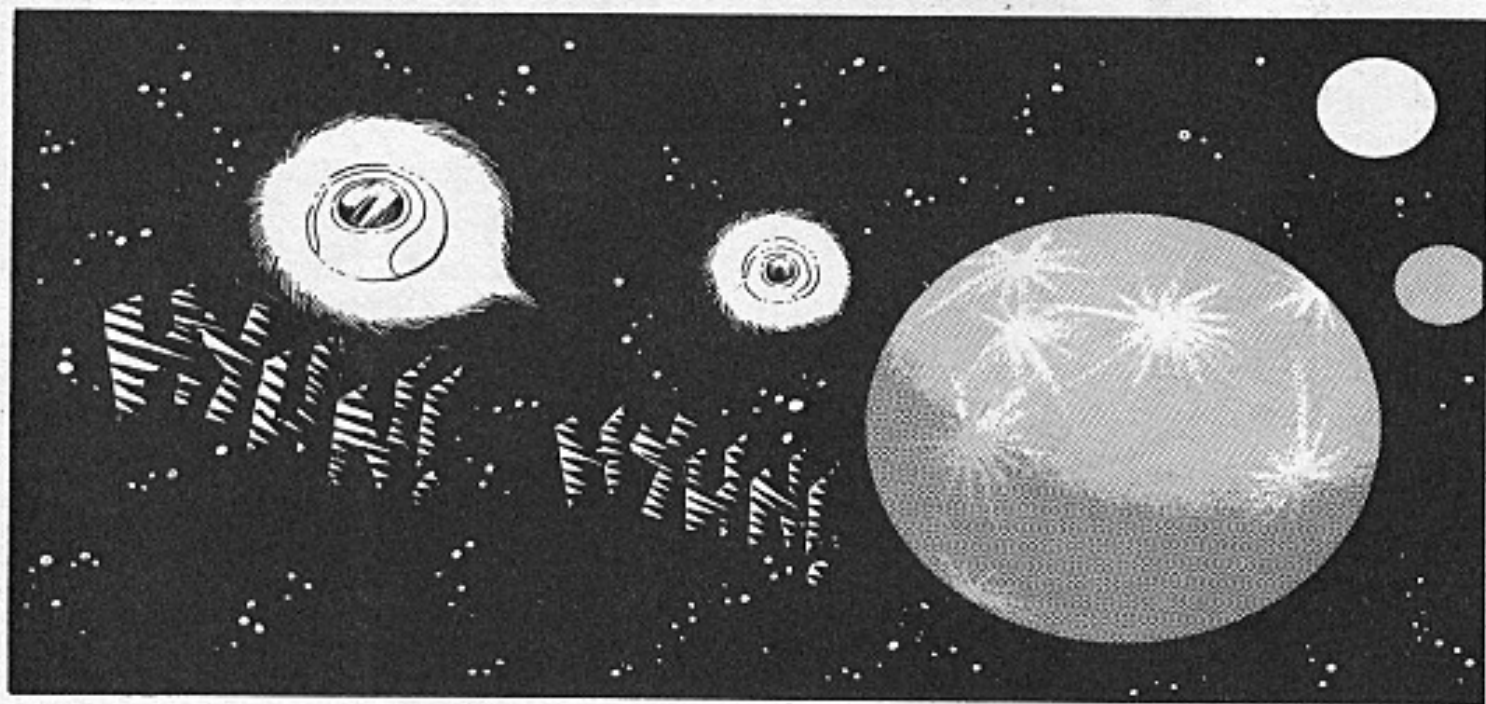
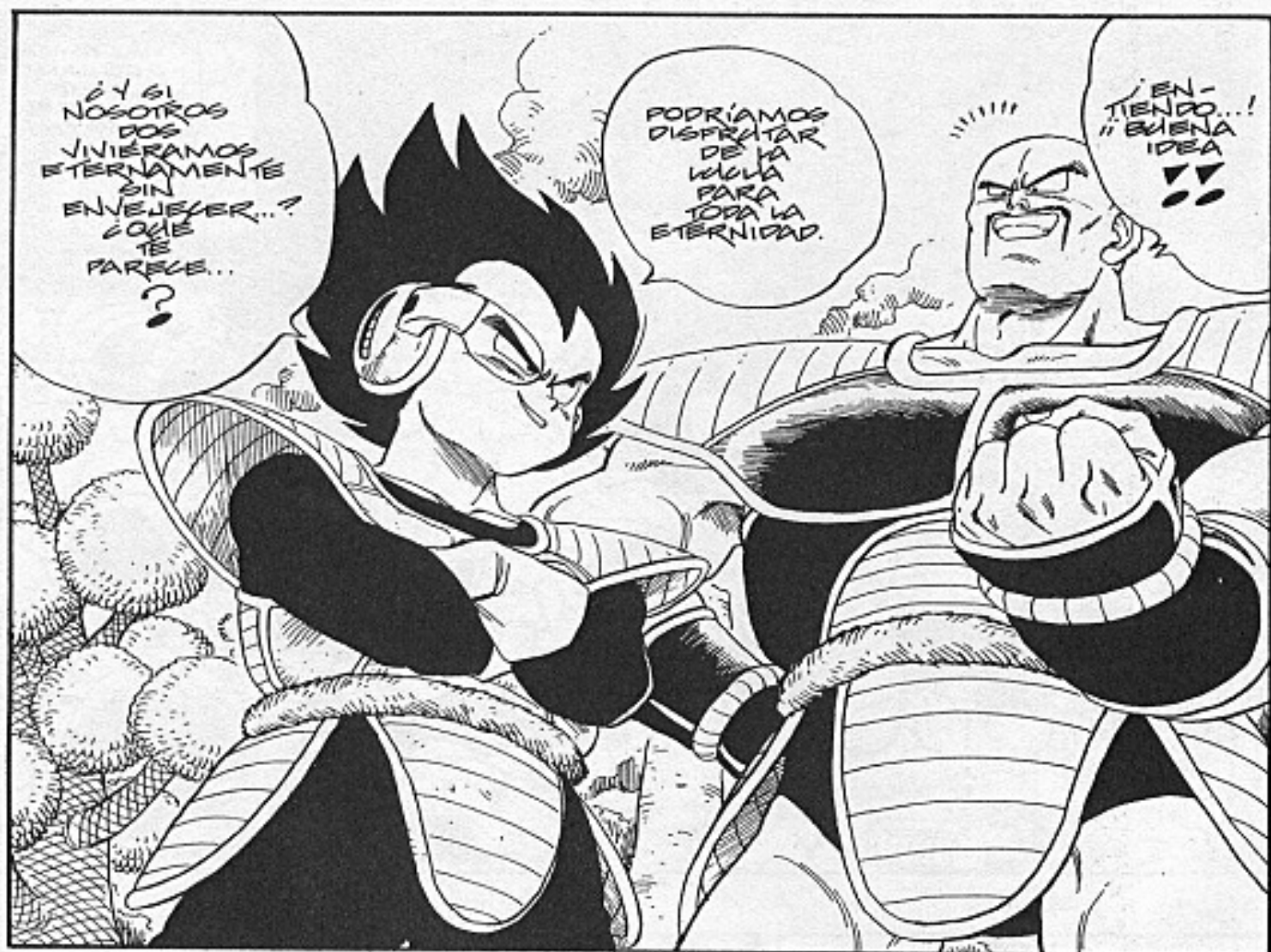
MUY
MUY
LEJOS
EN EL
UNIVERSO...

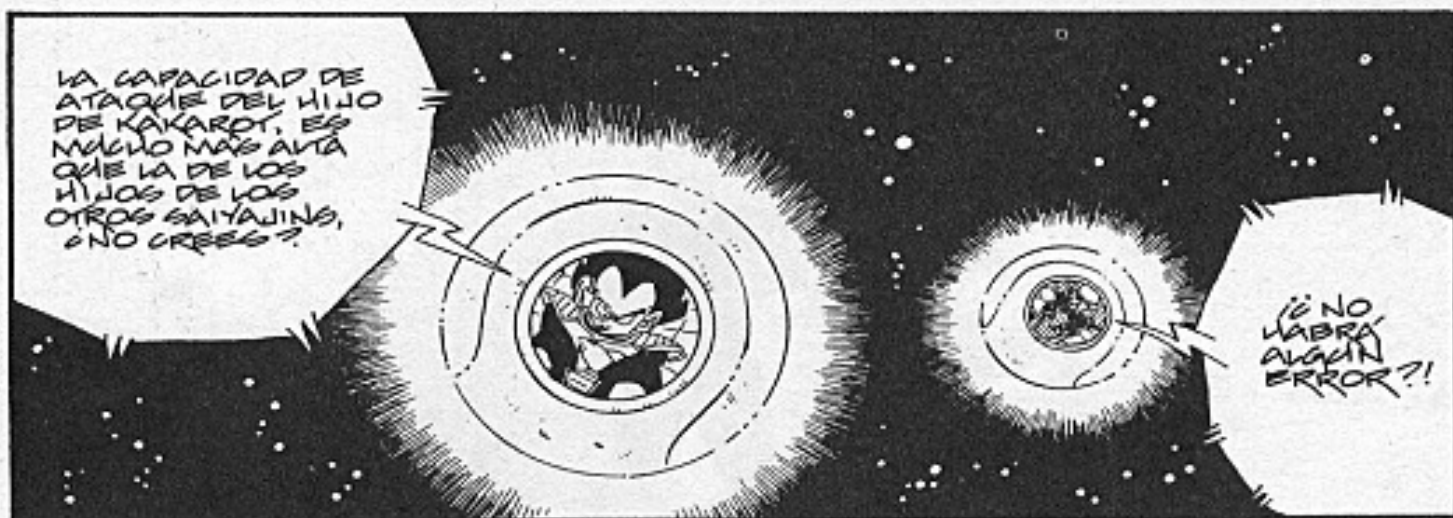


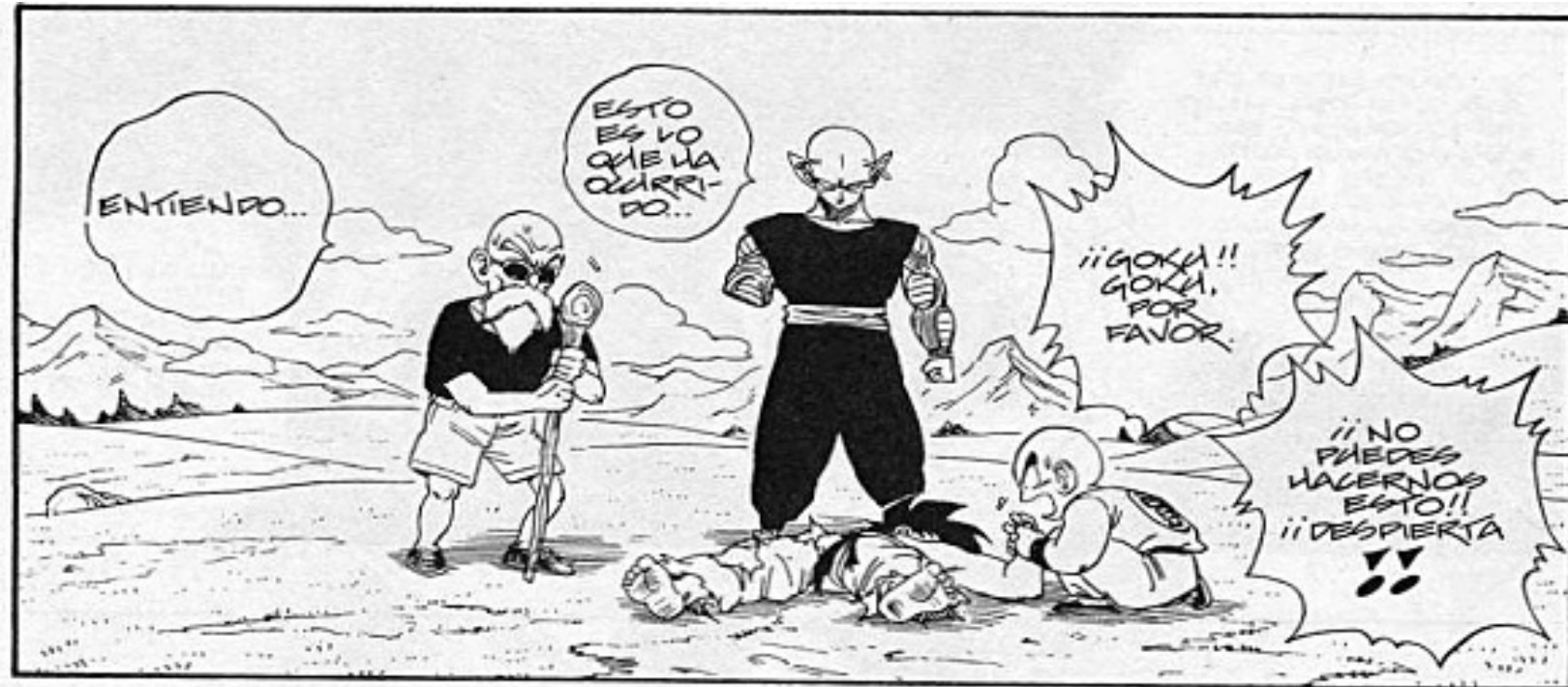
ESTE
TONTA
DE
RADIX...

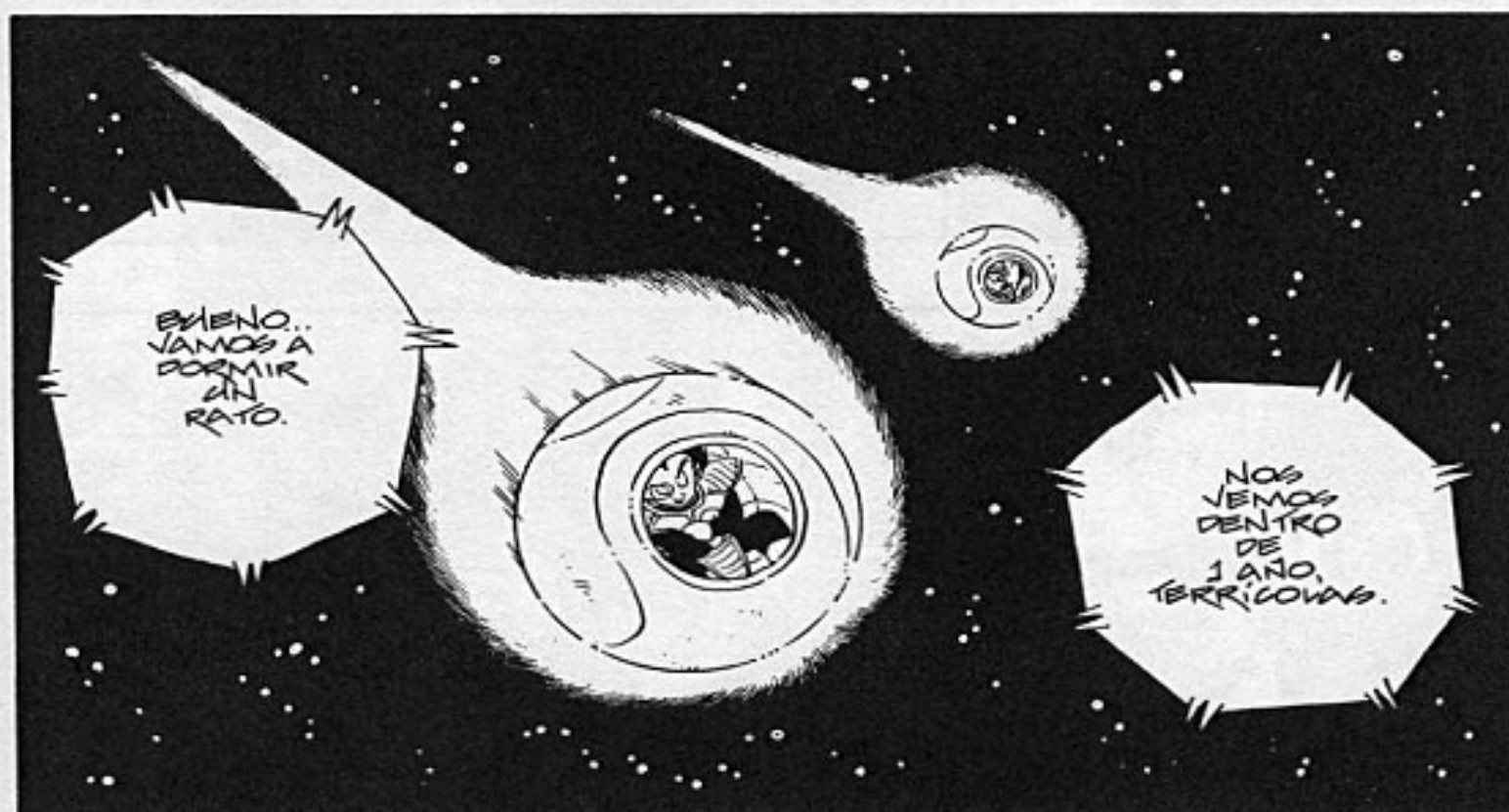
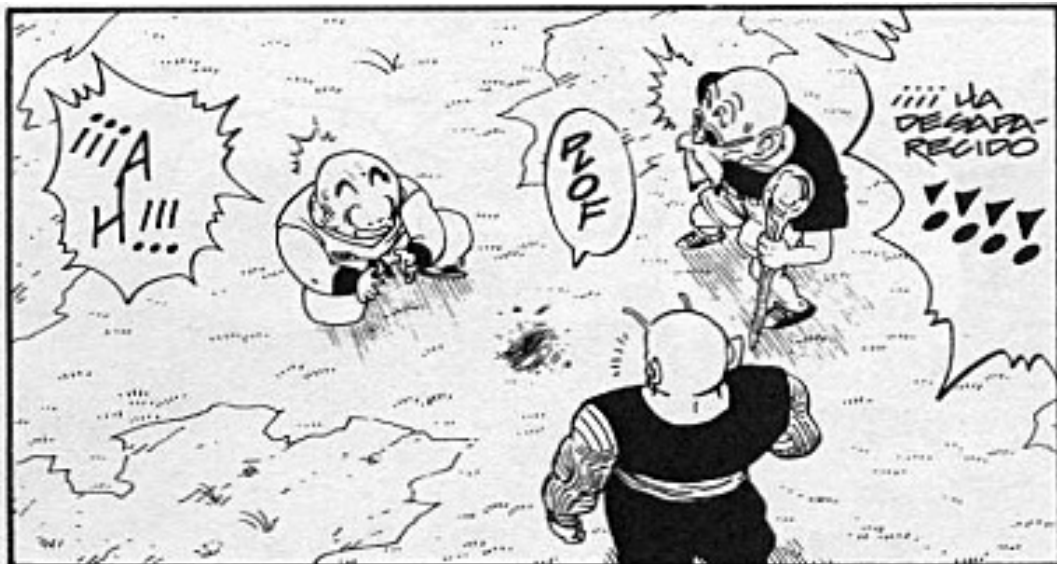
SE
HA
DEJADO
MATAR
...

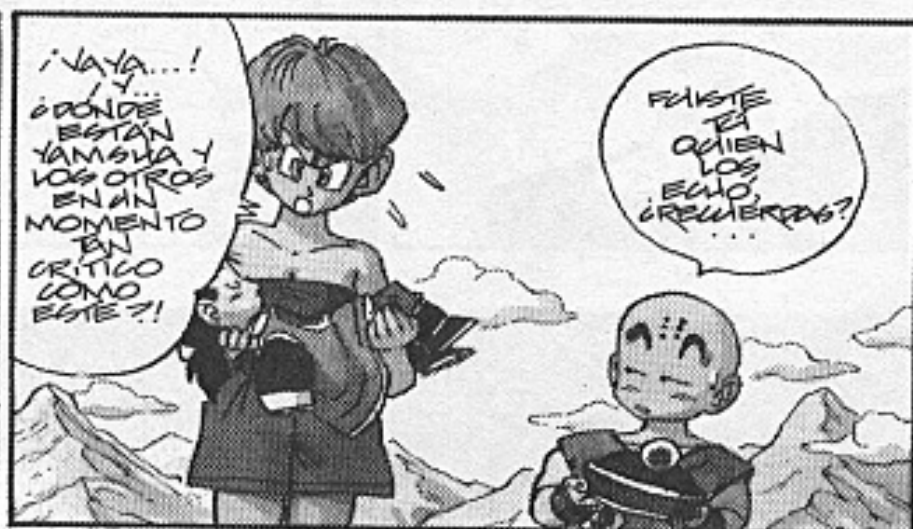
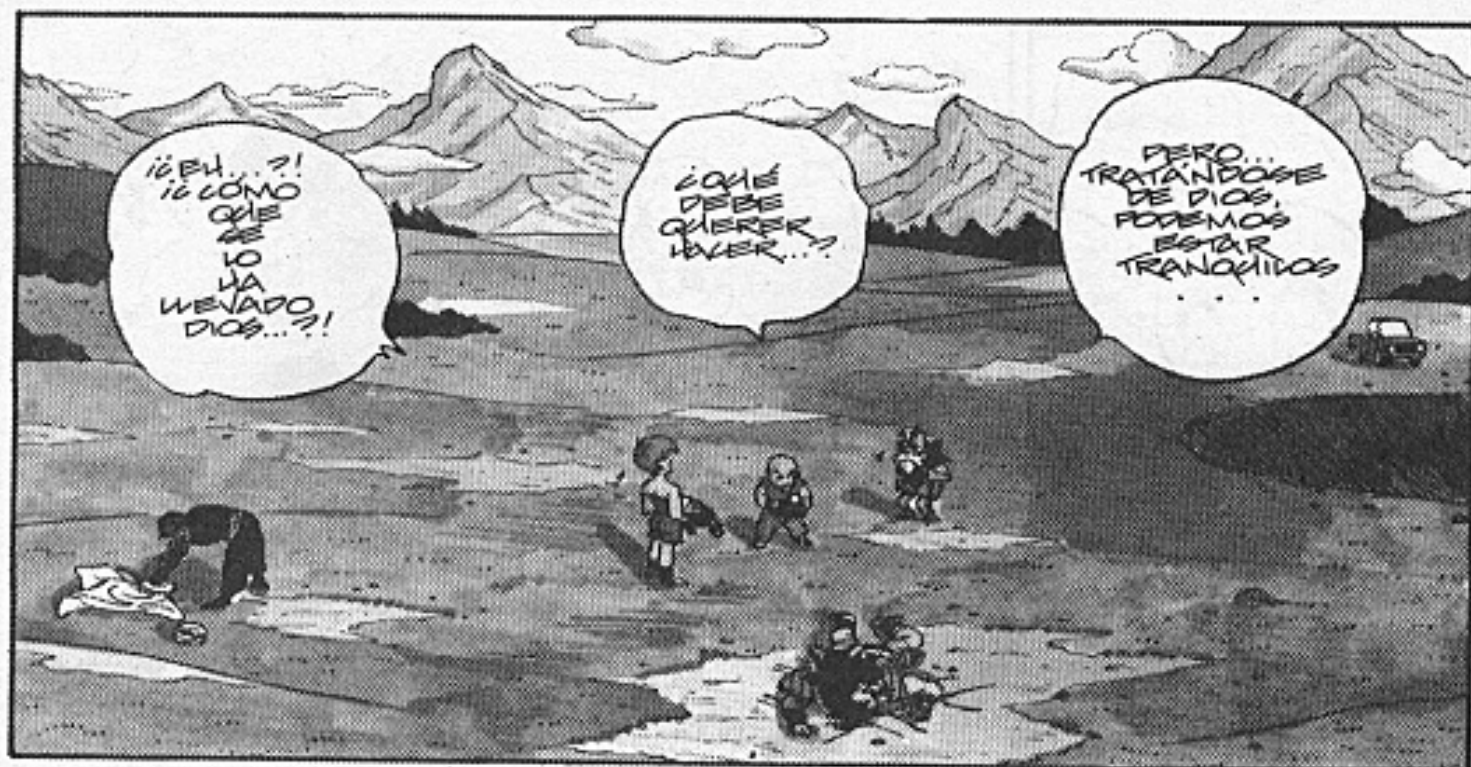


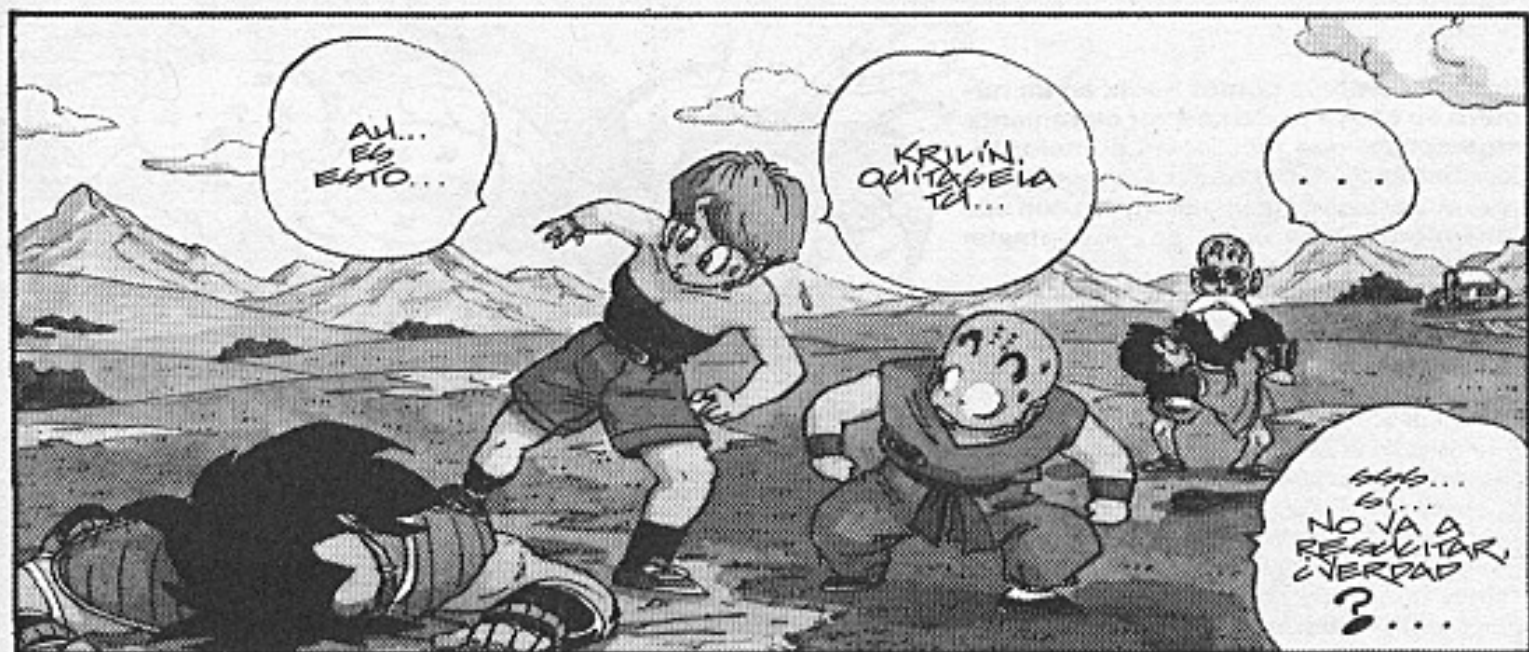












¡JUEVE CON GOKU LA SEMANA QUE VIENE